

元季伏莽志

元季伏莽志卷之三

昭文周 昂少霞氏輯

盜臣傳

徐壽輝

壽輝一名貞一蘄州羅田縣人其先湖南人也體貌魁岸姿狀龐厚別無他長生平以販布為業往來蘄黃間既而彭和尚聚眾為亂思得其主一日徐于鹽塘水口浴眾見其身有光皆驚異多歸之者又嘗行山中獲鎡鐵十斤麻城鐵工鄒普勝居耦壽輝夜夢有黃龍蟠其鐵碓明日壽輝携鐵遇之令製耨耜蹲坐鐵碓上普勝心異之告之曰今天下尚須耨耜活即當製一

劍贈君耳于是山人深相結陰謀舉大事會彭和尚妖黨作亂  
普勝乃與眾共推壽輝為主舉兵以紅巾為號構聖人堂於多  
雲山中溪水日再潮溪旁有巨石狀如舫舟壽輝命鑿一穴制  
扼其上祝之曰天助壽輝當揚帆出溪口石為行十餘丈眾尤  
神之徒益眾壽輝遂決意反至正十一年八月與鄒普勝等反  
於蕪春九月威順王寬徹普花與其子別帖木兒答帖木耳自  
武昌引兵至金剛臺壽輝却將倪文俊迎擊敗之執別帖木兒  
擄威順王諸子遂陷蕪水路及黃州路蕪水總管李孝先分守  
蕪水死之十月壽輝據蕪水為都僭帝號國號天定改至正十  
一年為治平元年以鄒普勝為太師壽輝遂寇饒州時元臣魏

中立以陝西行臺御史中丞遷守饒州以義兵拒賊被執以紅  
巾披其身中立叱之須髯盡張執跡蕪水大罵不已遂遇害饒  
州既陷移兵信州信州總管於大櫟之賊帥項甲破東門入執  
大本至蕪水為俘以獻壽輝解其縛畀偽印一顆大本投諸地  
指壽輝辱詈之亦遇害至正十二年賊所謂治平二年也正月  
丙辰壽輝遣偽將丁普即徐明遠陷漢陽丁巳陷興國府己未  
遣卯普勝陷武昌威順王寬徹普花湖廣行省平章政事和尚  
俱奔城走元帝詔奪寬徹普花印而誅和尚辛酉偽將曾法興  
兵犯安陸府知府丑驢驢攻賊前隊乘勝追賊而賊自他門  
入丑驢亟還朝服坐公堂賊脅以白刃丑驢疾叱之賊以刀斫

其右脇骨斫而死安陸遂陷卒未犯沔陽府賊兵逼境推官俞  
述祖領民兵守綠水洪城陷被執械至壽輝所述祖罵不輟壽  
輝怒支解之壬申寇中興路山南宣慰使同知月古輪失出戰  
衆潰山南廉訪使卜禮牙敦以兵與戰射賊多死明日擄衆來  
襲東門力戰被執不屈死判官上都統兵出擊之既而東門失  
守上都倉皇反闕被執極口斥罵賊刳其腹陷命宣慰使錦州  
不花適二月乙酉徐壽輝兵陷江州總管李黼死之初盜陷蘄  
黃造船北岸銳志南攻九江雖下流實東南襟喉之地黼上攻  
守之策于江西行省請兵屯江北以扼賊衝不報及渡江陷武  
昌舳艫蔽江而下江西大震乘勝攻瑞昌右丞李羅帖木兒方

輝於江間之遁遊兵至境倉卒無號墨士卒面統之出戰賊大  
賊殺獲二萬餘黼曰賊不利于陸必以舟薄我乃以長木數千  
冒鐵錐于杪暗植沿岸水中逆刺賊舟謂之七星椿賊身揚帆  
順流而下舟遇椿不得動黼發火翎箭射之焚溺無算時西自  
荆湖東際淮甸守者往三棄城遁黼守孤城提屣旅中外援絕  
二月甲申賊將薄城分省平章政事禿堅不花自北門遁賊攻  
入東門與之巷戰知力不敵揮劍叱曰殺我無殺百姓賊自項  
背來刺黼墮馬與從子秉昭俱罵賊死丙戌陷岳州是月偽將  
歐普祥陷素州焚室廬掠人民以去遣別將守之既而分宜縣  
人彭繼凱與元帥別迷堅起義兵渡素州三月丁未偽將許甲

攻衡州洞官黃安撫敗之偽將陶九臨瑞州總管禹蘇福萬戶  
張岳敗之甲子偽將項普略饒州路遂陷徽州信州初湖廣陷  
禿堅不花由江州遁還二月普顏不花將兵往江州至石頭渡  
遇賊戰敗江西行省平章政事即還省印遁走普顏不花還與  
章伯顏定城守之計後數日道童始自南昌民家來歸三月賊  
衆來圍城凡兩月民無離志因奮擊敗賊走之項普又與彭和  
尚破吉安路閏三月乙酉偽將陳普文自江州直抵廬陵攻陷  
吉安鄉氏羅明遠起義兵復之丁酉湖廣行省叅知政事鐵傑  
以湖南兵復岳州四月乙卯鐵傑及萬戶陶夢禎復武昌漢陽  
尋再陷辛未荆門州知州聶炳復荆門州炳知荆門州總半歲

淮漢賊起荆門不守炳募土兵得衆七萬人復荆門時四川行省平章咬住復江陵五月乙卯咬住復中興路野峻台陞四川行省叅政與平章咬住討賊：方據巴東縣攻拔之平歸岐等州進拔枝江松滋而縣乘勝趨江陵據清水門與賊戰三時頃咬住止百步外無救援賊飛槍刺之遂死新復州縣仍為賊有七月庚辰饒徽賊犯昱嶺閔鎮撫桂完澤再戰闕下皆勝尋與其妻弟金德皆被執反縛于樹臨以白刃不屈賊怒剖二人之腹而死賊乘勝犯餘杭江浙行省叅知政事契執敬調兵出戰皆不利賊至執敬遽上馬率衆出中途與賊遇射死七人賊填塞街巷縱火衆潰執敬奮力斫賊中槍而墮從僕田也先馳救



之亦中槍死七月初十日入杭州城偽帥項蔡揚蘇一屯明慶寺一屯北關門妙行寺稱彌勒佛出世以惑眾時樊執敬已死於天水橋一云寒橋寶哥與妻同溺于西湖其賊不殺不淫招民

投附者署姓名于簿籍府庫金銀悉輦以去至二十六日浙西廉訪使自紹興率監場灶丁過江同羅木營官軍剋復城池賊遂潰散三平章定、逃往嘉興即中脫、過江南越數日携省印來會稽署省事至是亦回四平章教化自湖州統軍來舉火焚城殘傷殆盡附賊充偽職者范縣尹等明正典刑里豪施遵禮願八迎敵官軍劓于市家產悉沒官明慶妙行亦然者部却事以下坐失守城池罷黜不叙省官任職如故元丞相脫、部

將董搏霄率兵攻杭州遂復徽州搏霄從江浙平章教化移軍  
援江南遂渡江至湖州德清縣而賊已陷杭州搏霄曰賊皆野  
人見杭城子女玉帛必縱慾不服為備宜急攻之今若退保湖  
州賊乘銳直趨京口則江南不可為矣拔劍誓諸將遂進兵杭  
城賊迎敵至鹽橋凡七戰追殺至清河坊賊奔棲待寺塞其門  
而焚之遂復杭州徽饒賊復自昱<sup>嶺</sup>關冠於潛搏霄以臨安新溪  
為入杭要路分兵守之而進兵斗口及虎檻遇賊大破之遂復  
於潛既又復昌化縣及昱嶺關降賊將潘大奩梅元等二千人  
賊復攻獨松百文幽嶺三關搏霄乃先以兵守多溪扼三關要  
路而分三軍出三關會兵搃賊巢遂乘勝復安吉克廣德有斬

賊與饒池諸賊復犯徽州賊中有道士能作十二里霧搏霄以  
兵擊之已而妖霧開竅諸伏兵皆起驚賊後斬首數萬級獲道  
士焚其妖書而斬之徽州遂平是月斬賊陷錢塘九月陷吳興  
延陵十月陷江陰州：大姓許晉字德昭與其子如璋聚無賴  
惡少資以飲食賊四散抄掠誘使深入殪而埋之戰于城北之  
祥符寺父子皆死十二年冬徽州陷常萬戶張珍引兵伏橫林  
連敗之乘勝深入常悉平是月壽輝遣偽將王善康壽四江二  
堡等陷福安寧德等縣賊自邵武間道徧福寧知州王伯顏與  
監州何撒都刺分扼險阻賊帥王善俄擁衆直壓州西門伯顏  
麾下惟白梃市兒數百人賊以長槍春馬：仆見執善說伯顏

降為我尹此州伯顏嚼舌出血噴善面唾罵之挺頸受刃頭斷  
湧白液如乳明年州有僧林德誠起兵討賊望空呼曰王州尹  
宜率陰兵助我賊方祀神觀紅衣軍來以為偽帥康將軍亟往  
迎之無有也四面皆青衣官軍賊大敗斬其首首江二壘福寧遂  
平八月安陸賊將俞君正復陷荊門知州聶炳死之賊將黨仲  
達復陷岳州俞君正合攻兵來攻荊門炳率孤軍晝夜血戰城  
陷被執極口罵不絕賊以刀抉其齒盡乃斷左臂而支解之未  
幾賊陷潛江縣達魯花赤明安達爾擒其將劉萬戶進營蘆洲  
賊衆奄至其家殲焉襄陽路達魯花赤字羅帖木兒率義兵進  
次潛江縣梟賊將劉萬戶許堂主等賊大至與戰抵暮咬住等

軍各當一面不能救李羅帖木兒被重傷見執罵賊遇害一家  
死者二十有八人九月乙亥俞君正復陷中興咬住領兵與戰  
於樓臺敗績奔松滋本路判官上都死之冬末中興義士范忠  
偕荆門僧李智率義兵復中興路俞君正敗走是月江西平章  
星吉與賊戰於湖口死之星吉至江東詔令守江州時江州已  
陷賊據池陽賊號百萬星吉募兵得三千人沂江而上四月復  
池州又復桐陵敗賊于白馬灣追及于白渚擒其偽相周驢奪  
舡六百艘死者蔽江、水為赤乃命諸將分道討賊復貴池石  
埭建德諸縣時賊久圍安慶焚營解去進復湖口縣克江州命  
王惟恭柵小孤山而自駐鄱陽口綴江湖要衝以圖恢復時湖

廣已陷江西被圍淮浙亦多故搏戰六月餘兵食俱竭九月二十日賊取蒹葭編為大筏杜上下流縱火夾攻官軍殊死戰兵且盡星吉從子伯不花將親兵數千人亦死賊射星吉中目仆舟中賊素聞其名舁置密室中至旦少蘇饋以食星吉斥之不復食凡九日忽自力起北面再拜而絕初元詔江浙行省平章政事卜顏帖木耳討之時星吉墮子海牙皆駐太平逗留不進乃與俱前復桐陵池州遂遣將分討而自駐池口以防遏上流江舟再陷星吉死之壘子海牙與威順王軍俱潰而東安慶被圍益急即大發帑藏以周之潰軍皆大集安慶之圍遂解初賊悉眾寇安慶水陸並進上萬戶蒙古丑廝連破之輕舟追後中

流矢卒至正十三年賊治平三年癸巳二月歐普祥復攻素州  
元帥 堅與萬戶寶同等堅守城中民困食盡死者相枕藉  
城陷普祥遂據之分兵陷吉之安福瑞之上高等縣三月蕪黃  
賊衆十萬攻池州卜顏帖木兒命諸將分番與戰大敗之乘勝  
率舟師以進五月與戰於望江又戰孤山及彭澤又戰龍開河  
皆破走之進復江州五月辛未江西行省左丞相亦憐真班江  
浙行省左丞老 引兵取道自信州元帥韓邦彥哈迷取道由  
徽州浮梁同復饒州蕪黃等賊望風皆奔潰六月荅失八都魯  
克復安陸府七月壬申湖廣行省叅知政事阿魯輝復武昌及  
漢陽府七月卜顏帖木兒進兵攻蘄州擒偽帥魯普泰遂克其

城進共道士沈焚其柵抵蘭溪口殲黃連若賊巢分兵平西巴  
河于是河路始通十月丁未廣西元帥甄崇福復道州誅賊將  
周伯顏十二月江浙平章卜顏帖木兒等擊徐壽輝於蕪水敗  
之壽輝遁走先是星吉以舟師自安慶征湖廣至湖口適與蕪  
黃紅巾遇風勢不利敗績死之紅巾遂順流而下攻安慶為義  
兵所破大敗南還既而卜顏帖木兒與蠻子海牙四川行省叅  
知政事哈臨禿左丞桑禿失里西寧王牙罕沙軍合而湖廣左  
丞伯顏不花等軍皆會分道進攻蕪水縣拔其偽都獲偽將相  
而下四百餘人壽輝僅以身免黃連大寨已破壽輝遁入黃梅  
山中及沔陽湖中官軍盡復武昌等處未幾盡抽軍下據廬州



官軍勢退而賊勢亦熾矣亦憐真班丞相以馬步軍由江東援江西至龍興逾月卒左丞火爾赤總其兵攻臨江復瑞州進攻素州與歐普祥相持數年不決十三年江西賊帥王善寇閩破羅源分兩道攻福州連江縣寧善鄉巡檢劉濬拒之辰山俄聞福州陷衆多潰去濬率其子徙避兵遇賊于中麻慶戰三時頃濬中箭墮馬健下馬掖之俱被擒濬戟于大罵賊斫其手指盡次及兩腕與足濬罵彌厲遂剖其喉舌而死健亦以死拒賊善義之舍健使瘞父屍健歸請兵於帥府弗聽盡散家資結死士百人詐為土商流丐入城中夜半發火大譟賊驚擾自相屠戮健手斬殺其父者張破四并擒善及寇首陳伯祥來獻磔之至

歲陝西平章政事字羅四川行者右丞答失八都魯率兵略均  
房半穀城攻武當山寨數十獲偽將將軍十二月攻硤州破  
偽將趙明遠木驢寨遂復峽州至正十四年治平四年十二月元詔  
威順王寬徹普花還鎮湖廣寬徹普花率領三子及本部怯薛  
等屢討賊立功詔復鎮武昌還其金印至正十五年賊治平五年正  
月丁丑徐壽輝偽將倪文俊復陷沔陽府寬徹不花命其子報  
恩奴接待奴佛家奴同湖南元帥阿思監以大舡四十餘隻水  
陸並進至沔陽攻倪文俊且載姬妾以行舟至雞鳴汊水淺舟  
閣不能行文俊以火筏盡焚其舡接待佛家皆遇害而報恩自  
死姬妾亡焉寬徹普花走陝西三月癸巳徐壽輝陷襄陽路五

月庚戌文俊自沔陽陷中興路元帥朶兒只班死之七月壬寅

文俊復陷武昌漢陽等路斬黃賊陷宣州嘉議大夫禮部尚書

致仕汪澤民死之九月己亥文俊圍岳州路十二月賊陷饒州

至正十六年賊治平六年正月文俊建偽都于漢陽迎壽輝據之三

月壬午壽輝復寇襄陽丙申文俊陷常德路總兵俺都剌遁五

月丙申文俊陷澧州路六月卜顏帖木兒復以軍守池州是年

十一月卒八月庚申文俊陷衡州路元帥甄崇福戰死十一月

文俊陷岳州路殺威順王子解帖木兒湖廣叅知政事也先帖

木兒與江左義兵萬戶邵祖勝合兵復衡州至正十七年賊治平七年

二月文俊陷陝州破輓轆閔明玉珍又進陷川蜀諸郡回據守

之五月丙申常遇春連興國翼分院：判趙忠元帥王敬祖等  
攻池州之青陽縣。廝州徐壽輝將趙普勝出兵來拒。敬祖以數  
十騎衝其陣。亂眾兵乘勢疾擊。遂破之。克其縣。既而仍為普  
勝所據。十一月明院判趙子中并帳前黑先鋒攻之不克。九月  
文俊謀弑其主徐壽輝。事洩。于是自漢陽奔黃州。壽輝偽將陳  
友諒襲殺之。友諒遂自稱平章。十二月明玉珍據成都。玉珍為  
文俊守蜀。文俊死。遂自據之。蜀中郡縣皆附陳友諒。寇安慶。守  
將余闕拒却之。闕于至正十五年拜江淮行省。叅知政事。仍守  
安慶。池州趙普勝率眾攻城。連戰三日。敗去。未幾。又至。相拒。二  
旬。始退。懷寧縣達魯花赤伯家奴戰死。十七年趙普勝同青軍。

兩道來攻拒戰一月餘敗而走秋拜淮南行省右丞安慶倚小  
孤山為藩蔽命義兵元帥胡伯顏統水軍戍焉十月沔陽陳友  
諒自上游直搗小孤山伯顏與戰四日夜不勝急趨安慶賊追  
至山口鎮明日癸亥遂薄城下闕遣兵扼于觀音橋俄饒州祝  
寇攻西門闕斬却之乙巳賊乘東門張紅旗登城闕簡死士以  
擊賊復敗去戊申賊并軍攻東西二門又却之至正十八年賊  
年正月丙午陳友諒生安慶路守將余闕中死賊梅柵起飛  
樓金鼓震地晝夜不息癸卯賊益生攻東門丙午普勝軍東門  
友諒軍西門祝寇軍南門四面蟻集西門勢尤急闕身當之徒  
步提戈為士卒先孤軍血戰斬首無算而闕亦被十餘創日中

城陷城中火起闕引刀自剄墮清水塘中妻及子女皆赴井死  
友諒義闕之死求其屍殮葬於西門之外先是闕三上宰相書  
不達援兵亦不至故陷沒四月甲申友諒陷龍興路省臣道童  
火尼赤素與道童不相能且貪忍不得將士心見城且陷遂夜  
遁去道童亦棄城退保撫州路賊追者至遂為所害總管安謙  
從道童棄城遁由新門走撫州友諒陷瑞州守臣臨江同知給  
事中死之至臨江守臣定住降之陷吉安宣差尚書總管海尚  
書死之陷撫州達魯花赤完者帖木兒被獲不屈死友諒陷江  
西諸州即辟吳澄孫吳當不屈逾年以疾卒甲午友諒遣王奉  
國陷瑞州四月己巳徐壽輝平章陳友諒遣其將趙普勝自樅

陽寇池州陷之樞密分院：判趙忠被執五月壬寅友諒遣康泰趙宗鄧克明等以兵寇邵武路庚戌友諒陷吉安辛酉陷撫州六月癸酉中翼右副元帥謝再興元帥趙德勝總管劉貞等率兵畧石埭縣與友諒兵遇戰敗之擒其將錢清孟友德張遵道等及部卒四百餘人八月庚辰陳友諒兵陷建昌路九月乙丑陷贛州江西行省叅知政事全普庵撒里及總管哈海赤死之江西下流諸郡皆為友諒所據遣其將辛文才率兵圍贛登城拒戰凡四月義兵萬戶馬合其沙欲舉城降普庵撒里不從遂自刎城陷之日哈海赤謂賊曰與汝戰者我也毋殺贛民當速殺我遂見殺十月戊子元帥羅友賢復取建德縣時趙普勝

既陷池州又攻建德德賢退軍祁門收集精銳復出與戰敗普

勝于葛公嶺斬其萬戶江彦章普勝遁去友賢復取建德十一

月友諒陷汀州路至五十九年賊治年五月甲午朔復陷信州

路守臣廉訪副使柏顏不花的斤力戰死之是歲八年友諒遣王

奉國寇信州號二十萬明年至正九年正月伯顏不花的斤自衛引兵援

馬遇奉國于城東力戰敗走二月友諒弟友德營于城東繞城

植木柵攻賊益急日夜與賊鏖戰糧竭矢盡而氣不少衰軍民

食草苗茶紙既盡括靴底煮食之又盡掘昆羅雀及殺老弱以

食六月奉國親來攻城穴地百餘所或魚貫梯城而上城陷伯

顏不花的斤力戰不勝遂自刎三月癸巳朔友諒遣兵由信州



略衢州復遣兵陷襄陽路丁巳趙普勝寇寧國之太平縣控制

胡惟賢命萬戶程允同義士汪東叙率鄉兵五千擊敗之普寇

勝復寇青陽石埭等縣僉判張德勝戰于柵江口復破走之四

月癸酉復池州初普勝既陷池州遣別將守之而自據樅陽水

寨數往來侵掠境上明元帥徐達遣判院俞通海等往擊敗之

俘其將趙牛兒等普勝弃舟陸走又擒其部將洪鈞等并獲艦

艘數百艘遂復池州五月雙刀趙破石埭太平二縣段興王卿

力戰死六月俞通海僉院率兵攻普勝不克諸將患之明祖謂諸將曰

普勝雖勇而寡謀友諒挾主以合眾上下之間心懷疑惑用計

以離之一夫之力耳時普勝有門客頗通術數常為普勝畫策

普勝尊為謀主乃使人陽與客交而陰間之又致書與客故誤  
達普勝普勝果疑客：惧不能安遂來降于是厚待客：喜過  
望傾吐其實盡得普勝平日所為乃重以金幣資客潛往說友  
諒所親以問普勝普勝不之覺見友諒使者輒自言其功悻悻  
有德色友諒由是忌之八月辛酉朔倪文俊餘黨陷歸州九月  
癸巳徐達張德勝率兵自無為登陸夜至浮山寨擊走普勝部  
將胡搃管敗之于青山追至潛山界友諒奉政郭泰引兵渡沙  
河迎戰德勝復大敗之斬郭泰獲馬驢牛畜十餘軍資無算遂  
克潛山縣命詹元帥守之七月明以姪朱文正同徐達俞通海  
等水陸進攻安慶不克八月由潛山回克無為德勝攻淝州俞

通海于青溪口破雙刀趙海舡乙未友諒殺普勝初友諒既忌  
普勝又有言普勝欲歸于我者及是憤潛山之敗急欲殺之仍  
詐以會軍為期自至安慶圍之普勝不虞友諒之圖乙聞其至  
具燒羊迎于雁汊登舟見友諒友諒就執殺之併其軍初友諒  
與普勝攻陷安慶今普勝守之至是殺普勝遂生繫馬十月于  
申明元帥俞廷玉攻安慶不克卒於軍十一月戊辰友諒兵陷  
杉關友諒以江州為都迎偽主徐壽輝居之自稱漢王初壽輝  
聞友諒破龍興欲徙君之友諒忌其來不利于己不從壽輝亦  
不得已而止至是壽輝復欲往友諒又遣人止之不聽引兵發  
漢陽十二月至江州友諒陽出迎而伏兵于城西門外壽輝既

入門閉而伏發盡殺其部屬惟存壽輝乃以江州為都奉壽輝  
居之遂自稱漢王立王府于城西門外置官屬自是事權一歸  
于友諒壽輝但擁虛位而已至正二十年比平五月友諒兵寇  
池州徐達等擊敗之友諒既殺普勝即有窺池州之意明祖察  
知之乃遣常遇春往池州與徐達共禦之使謂曰友諒兵至當  
以五千人守城遣萬人伏九華山下俟彼兵臨城：上揚旗鳴  
鼓發伏兵往絕其後破之必矣友諒兵至其來甚銳直造城下  
城上揚旗鳴鼓伏兵悉起緣山而出循江而下絕其歸路城中  
出兵夾擊大破之斬首萬餘級生擒三千餘人友諒遣使來曰  
此戰非我意乃巡邊者偶戰耳其矜詐如此閏五月丙辰朔友

諒攻下太平三日不得入乃引巨舟泊城西南士卒緣舟尾攀  
堞而登城陷守將樞密院判花雲及院判王鼎知府許瑗俱死  
之戊午友諒弑其主徐壽輝于采石初友諒之犯太平挾壽輝  
以行既陷太平志盈滿急謀僭竊乃于采石舟中先使人詣壽  
輝前佯為白事陰令壯士持鉞捉自後擊碎其首弑之壽輝死  
友諒遂以采石五通廟為行殿昇殿中神像顛倒置門外而僭  
位其中羣下草次行禮于江岸又值大雨冠服皆濡濕略無儀  
節識者知必無成兵犯金陵大敗而還回兵江州遂建都焉  
論曰舊史稱壽輝木強無他能乃一舉事而遽僭大號兵鋒  
所至勢如破竹由西江而及八閩生民亦塗炭矣厥後驕將

跋扈大權旁落采石舟中束手就俘欲逃死而不能豈非天  
哉梟獍之反噬也惟所噬者亦梟獍也然則死且有餘辜矣

### 逆黨傳

彭瑩玉 周子旺附

彭瑩玉即彭和尚又名翼素州慈化寺僧實瀏陽人也以妖術  
惑眾能為倡頌勸人念彌勒佛遇夜燃炬藝名香其徒周子旺  
因聚眾欲作亂念倡拜禮愚民信之者甚眾稱之為彭祖師或  
有妖彭之稱其徒周子旺因聚眾欲作亂事覺元江西行省發  
兵捕誅子旺等瑩玉走至淮西匿民家捕不獲既而麻城人鄒  
普勝復鼓妖言謂彌勒佛下生當為世主相與推徐貞逸為主

反於蕪黃時至正十一年也十二年三月瑩玉偕偽將項普掠破吉安路然常為貞逸謀主臨陣時少故後亦不著所終

### 鄒普勝

鄒普勝麻城人鐵工也徐壽輝嘗獲鑿鉄十斤普勝居耦壽輝夜夢有黃龍蟠其鉄礎明日壽輝携鉄過之蹲坐礎上普勝心異之告之曰今天下尚須覲鈕活耶當鍊一劍贈君耳于是兩人深相結陰謀舉大事會彭和尚妖黨作亂乃與衆共推壽輝為主以紅巾為號從者日衆遂決意反至正十一年十月壽輝僭號于蕪水以普勝為太師十二年正月己未壽輝遣普勝陷武昌咸順王寬徹普化湖廣行省平章政事和尚弃城走既而

壽輝為偽將陳友諒所弒友諒自立為帝仍以普勝為太師後為綱將誅死

倪文俊

倪文郁倪七附

文俊沔陽盜號蠻子世以漁業居黃州黃陂其生之夕母夢有白虎入室及壽輝僭號遂為偽相用多槳舡疾如風晝夜兼行湖江出人不意故多克捷所至殺害威順王寬徹普化偕其子別帖木兒答帖木兒自武昌引兵趨蘄黃文俊以兵迎之擄威順王諸子並妻其妃子庚申帝特降詔招撫然不受命諸子竟為所殺自江西湖廣郡縣多致陷沒至正十五年正月寬徹普化命其子報恩奴接待奴佛家奴同湖南元帥阿思監以大舡



載妃妾同行來攻文俊舟至漢川縣雞鳴汜水淺舟阻文俊以  
火筏盡焚其船接待奴佛家奴皆遇害報恩奴自死妃妾皆陷  
威順王走陝西沔陽為文俊所據五月庚戌又自沔陽陷中興  
路元帥朵兒只班死之七月壬寅復陷武昌漢陽等路九月圍  
岳州路至正十六年正月建偽都於漢陽迎壽輝據之三月丙  
申陷常德走總兵官俺答剌五月丙辰陷澧州八月庚申陷衡  
州元帥甄崇福戰死十一月陷岳州殺威順王子解帖木兒至  
正十七年陷陝州破鞏驢關遣偽將明玉珍據守川蜀諸郡九  
月文俊謀弑其主徐壽輝不克自漢陽奔黃州壽輝偽將陳友  
諒襲殺之文俊驕恣不撫其下友諒襲之使其部下伺間而加

刃馮前夕母夢白虎死：之一二日前有大星落蠻子舟前  
子曰又有大官人當死吾手不知其身當之也其弟文郁同亂  
後封長沙王鎮岳州蠻子誅文郁亦見殺獨季弟倪七不從亂  
亦不及害居漢川縣耕稼為業富于牛田

一許甲

甲壽輝偽將至正十二年三月丁未遣甲攻衡州為洞官黃安  
撫所殺

陶九

九亦壽輝偽將至正十二年三月遣九攻瑞州陷之旋為總管  
禹蘇福萬戶張岳所殺

項普 項甲

普甲世壽輝偽將至正十二年三月普率兵略饒州路遂陷徽州  
信州與彭和尚合兵掠吉安甲破信州信州總管于大本禦之  
甲破東門入執大本俘獻于偽主偽主授以印大本罵之遂遇  
害

丁普郎 徐明遠

明遠亦皆壽輝偽將至正十二年正月遣借丁普郎之陷漢陽并陷興國  
府

孟海馬

至正十二年正月壽輝陷襄陽海馬為賊帥

曾法典

法典為壽輝偽元帥兵犯安陸知府尹驢攻賊前隊乘勝追賊而賊自他門入亟還朝服坐公堂賊而殺之安陸陷并陷江陵壬申陷沔陽及中興路山南宣慰司同知月古輪失出戰衆潰宣慰仗錦州不花俱棄城走

歐普祥

普祥黃州黃崗人歲辛卯從徐壽輝以燒香起兵為元帥又稱為歐道人壬辰二月引兵掠江西諸郡縣攻陷袁州焚寔廬掠人民以去遣別將守之既而分宜縣人彭繼凱與元帥別速堅起義兵復袁州普祥怒九月復往攻之不免乃攻陷分宜新喻

等縣團結營寨癸巳二月復攻素州元帥別達堅與萬戶寶同  
等堅守城中民困食盡死者相枕藉十二月城陷普祥遂據之  
分兵臨吉之安福瑞之上高等縣與元兵屢戰屢勝壽輝累加  
普祥左丞大司徒素國公普祥性殘暴所過室廬皆焚俘掠無  
遺庚子歲陳友諒弒壽輝徵兵于普祥普祥不聽其節制壬寅  
明兵取江西普祥令其子廣文納欵歸附明祖厚賜之命普祥  
仍以本部軍馬守素州甲辰六月丁巳卒

### 陳普文

普文壽輝偽將至正十二年閏三月乙酉自江州直抵廬陵攻  
掠吉安鄉民羅明遠起義兵復之已而仍被普文反兵陷其城

范縣尹 施遵禮 顧八

錢塘縣尹范從賊者也蕪黃賊犯杭州范率先迎附里豪施遵禮顧八等送賊敵官軍范正典刑施顧等皆刷於市

王善 康壽四 江二蠻

三人皆壽輝偽將善與壽四等從邵武間道徧福寧知州王伯顏與監州阿撒都剌分扼險阻賊帥擁衆壓州西門伯顏麾下惟白挺市兒賊以捨伯顏馬；仆被執善說伯顏王州尹仍為我尹此州伯顏罵之挺頸受刃頭斷湧白液如乳明年州有僧林德誠起兵討賊望空呼王州尹助我賊覩紅衣軍來以為偽帥康壽四亟往迎之無有也但見四面皆青衣官軍賊大敗賊

首江二壘就誅至正十三年善寇閩破羅源分兩道攻福州連  
江縣巡檢劉濟拒之濟帥其子健與賊鏖戰三時頃濟墮馬健  
下掖之俱被擒濟罵賊死健亦以死拒賊善義之舍健使廢父  
屍健歸結死士潛入城夜中發火大譟擒善獻于軍門磔之

### 俞君正

君正壽輝偽將據安陸者至正十一年聶炳復荆門次年八月  
君正復陷之殺炳九月乙亥陷中興咬住與戰于樓臺為君正  
所敗癸未中興義士范忠偕荆門僧率義兵復中興路君正敗  
走

王善部下將殺劉濬者後為濬子健手斬之以復父仇伯祥亦賊苗也與王善並為劉健所擒

### 趙普勝

普勝壽輝偽將為人驍勇善用双刀人稱為双刀趙至正十二年據含山聚眾結水寨稱彭祖家駐巢湖十五年正月彭祖水寨破與俞通海等皆降于明中道叛去降于壽輝處池州青陽明院判趙忠攻之弗克十二月江淮行省叅政余闕守安慶普勝率眾攻城敗去未幾又至相拒二旬始退懷寧縣連魯花赤穿伯家奴戰死十七年普勝同青軍西道攻安慶拒戰一月餘敗走明遣郎中段興元守銅陵双刀趙聞興元名不敢侵十一月



明趙子忠偕常遇春王敬祖等攻池州青陽普勝出兵來拒敬祖以數十騎衝其陣：亂衆兵乘勢疾擊遂破之克其縣至正十八年正月丙午偕陳友諒攻余闕于安慶普勝軍東門安慶遂陷四月己巳陳友諒遣普勝自樅陽寇池州陷之執明樞密分院：判趙忠十月戊子明元帥羅友賢復取建德時普勝既陷池州又攻建德陷之友賢退軍初門收集精銳復出與戰敗普勝于葛公嶺斬其萬戶江彦章普勝遁友賢遂復建德至正十九年三月癸巳寇寧國太平縣總制胡惟賢命萬戶程允同義士汪秉義率鄉兵五千擊敗之普勝復寇青陽石埭建德等縣僉判張德勝與戰于柵江口復破走之四月癸酉明復取池

州普勝既陷池州遣別將守之而自據樞陽水寨教往來侵掠境上明元帥徐達遣院判俞通海等往擊敗之俘其將趙牛兒等普勝棄舟陸走又擒其部將洪鈞等并獲艤艘數百艘遂復池州五月普勝破石埭太平二縣段興王卿段興元力戰王卿即段祖死之六月俞通海率兵攻普勝不克而還諸將皆以普勝為患明祖曰普勝勇而寡謀友諒挾主以令眾當用計離之時普勝有門客通術數為普勝畫策乃使人陽與客交又貽客書誤達普勝普勝疑之客懼來降乃以金幣資客貽友諒所親以間之普勝不察見友諒死者輒不平遂成釁七月普勝以海舡駐青溪口為通海所破普勝既見忌于友諒又有言普勝復欲歸明

者又曰潛山之賊益欲殺普勝以洩忿乃詐以會兵為期自至  
安慶圍之普勝聞友諒至具燒羊迎于廂汊登舟見友諒友諒  
執殺之并其軍

### 王奉國

奉國壽輝偽將謀陳友諒部下至正十八年四月甲午友諒遣  
奉國陷瑞州路又寇信州號二十萬明年正月伯顏不花的斤  
自術來搜遇奉國于城東力戰破走之二月友諒弟友德營城  
東以攻六月奉國復親來攻城穴地百餘所或魚貫梯城而上  
城遂陷

趙牛兒  
辛文才

洪鈞 胡德管

二人趙普勝部將明俞通海復池州二人為所擒胡搃管亦普勝部將守浮山寨為徐達張德勝所破

表忠傳

李孝先

孝先蘄州總管至正十一年九月分守蘄州壽輝兵起死之贈河南叅政謚義愍

魏中立

中立陝西行臺御史中丞遷守饒州以義兵擊賊被執賊以紅巾裹其身中立叱之須髯盡張執歸蘄水大罵不已遂遇害

于大本

大本信州總管偽將項甲破信州入自東門大本被執為俘獻  
偽主釋其縛畀偽印一紐投諸地指偽主嘗不已遂見殺

寬徹普化

子別帖木兒

報恩奴

接侍地

帖木兒

佛家奴

寬徹普化封威順王世祖孫也賜金印鎮武昌至正十一年壽  
輝初起兵斬黃寬徹普化與其子別帖木兒答帖木兒引兵至  
金剛臺為壽輝將倪文俊所敗執別帖木兒十二年正月丁巳  
壽輝將都魯勝陷武昌寬徹普化及湖廣行省平章政事和尚  
俱棄城遁元詔誅和尚而奪普化印既而普化率領三子報恩  
奴哥及本部怯薛歹屬討賊立功至正十八年詔復鎮武昌還  
其印至正十五年正月普化命子報恩奴接侍奴佛家奴同湖

南元帥阿思監以大船四十餘隻水陸並進至沔陽攻倪文俊且載妃妾以行舟至漢川縣雞鳴汊水淺淤舟不能進文俊以火筏盡燒其船接待奴佛家奴皆遇害而報思奴自妃妾並亡普化走陝西

### 丑驢

丑驢安陸府知府偽將曾法興犯安陸丑驢攻前隊乘勝追賊而賊自他門入亟還朝服坐公堂賊脅以白刃丑驢疾叱之賊以刀斫右臂：折而死驢一作閻

### 俞述祖

述祖沔陽府推官壽輝兵臨境述祖率民兵守綠水洪城陷被

執械至壽輝前述祖罵不輟壽輝怒支解之

卜理牙敦 上都

卜理牙敦元山南慮訪使至正十二年曾法興兵犯中興牙敦以兵與抗射賊多死明日擁衆來襲東門力戰被執不屈而死又明日賊復來攻中興判官上都統兵出擊之既而東門失守上都倉皇反闕被執大罵賊剗其腹而死

李黼 從子秉昭

黼字子威江都人元進士為江州總管初盜陷蘄黃造船北岸銳意南攻九江雖下流實東西咽喉之地黼上攻守之策于江西行省請屯兵江北以扼賊衝不報及渡江陷武昌舳舻蔽江

而下江西大震乘勝攻瑞昌右丞李羅帖木兒方軍于江關之  
遁遊兵至境倉卒無號墨士卒面統之出戰賊大敗殺獲二萬  
餘黼曰賊不利于陸必以舟薄我乃以長木數千冒鉄錐于杪  
暗植沿岸水中逆刺賊舟謂之七星椿賊舟揚帆順流而下舟  
遇椿不得動黼發火翎箭射之焚溺無算時西自荆湖東際淮  
甸守臣往：棄城遁賊攻黼守孤城提屨旅中外援絕二月甲  
申賊將薄城分省平章政事禿堅不花自北門遁賊攻入東門  
與之巷戰知力不敵揮劍叱曰殺我無殺百姓賊自項背來刺  
黼墮馬與從子秉昭俱罵賊死

附錄周建震石初詩集內有載  
咏李濟陽死節歌蜀川會漢

投匡廬潯陽之厄江西撫李侯仗節忠貫日存沒與城池俱  
夫何即得弛練卒世祿忍負私其驅寇來諱笑啟閭遁坐使邑



井成印旌侯時力疾短兵奮日首當血心當刺魂歸謂帝御伏  
關李地肝朕民何事臣喪願灑付渠答日首破飛宜僕北誓聖  
紅壁破宋魂却掃淮蔡匡全吳黃塵四起低黑風淡赤豹騰駕  
蒼蚪呼山川幾劫鋒英氣上湖古昔誰其徒平原汗馬河北重  
江淮安堵睚陽孤頭張涼二心未元迥立十載誠相字况聞有  
子殊濃烈義在從父輕頭斷石頭之老枯熟十兩問忠孝何可  
時無紛：膏降與素甲仰視汗呀長吁惟公蓋自元氣立頑特  
所取皆詩書當年射策首多士已分一念金無渝昂哉謀國慎  
勇惟真儒

王伯顏

仲子相馳

妻潘氏附

陳陽盈

河撤都刺

伯顏名簡一作伯敬濱州雷化人賊至梅嶺簡與仲子相馳破  
之後被執見殺賊欲釋相官之相苦曰吾與汝不共戴天恨不  
寸斬汝肯受汝官耶賊并戮之妻潘氏挈二女逃民間聞變恐  
被辱母女同縊死簡既死賊時覩其引兵出入事聞追封太原

郡侯先是賊兵犯境簡檄泉州稅課使陳陽盈率民兵拒賊；  
執之脇使降陽盈抗義罵賊為賊所殺阿撒都刺亦被害

常州倡婦

紅巾冠常州有叛將掠婦人佐飲倡婦某氏情慙不聽指使題  
詩坐上曰平康巷裏掌中身翠舞珠歌玉樹春不得籍除今義  
死天教倡婦愧降臣叛將怒寸磔之

錢傑

錢傑元湖廣行省叅知政事岳州為紅巾所陷傑以湖南兵復  
之又與萬戶陶夢禎復武昌漢陽尋再陷

聶炳

聶炳元荆門州知州炳知荆門州纔半歲淮漢賊起荆門不守  
炳出募土兵得衆七萬復荆門又與四川行者平章咬住復江  
陵至正十二年八月安陸賊將俞君正復陷荆門君正合兵來  
攻荆門炳率孤軍晝夜血戰城陷被執極口罵不絕賊以刀扶  
其齒盡乃斷左臂而支解之

李羅帖木兒明安達爾附

李羅帖木兒元襄陽路達魯花赤也賊陷潛江縣李羅帖木兒  
率義兵進次潛江與潛江縣達魯花赤明安達爾合兵明安達  
爾擒其將劉萬戶李羅殺賊將許堂主等進營蘆泐賊大至與  
戰抵暮咬住等軍各當一面不能救李羅帖木兒被重傷見執

罵賊遇害一家死者二十八人明安達爾家亦殲焉

· 咬住

咬住元四川行省平章初與荊門州知州聶炳復江陵至正十二年五月乙卯與四川行省泰政野峻台討賊：據巴東攻拔之平歸峽等州進拔枝江松滋兩縣乘勝趨江陵據清水門與賊戰三時頃咬住軍止百步外不救賊飛槍刺之遂死

桂完澤

桂完澤元昱嶺閔鎮撫賊攻昱嶺閔完澤再戰閔下皆勝尋與其妻弟金德皆被執反縛于樹臨以白刃完澤呼德曰金男男子漢死即死耳不可從賊因大罵賊怒剖工人之腹而死

樊執敬 田也先附

執敬字時中元江浙行省參知政事賊犯餘杭執敬調兵出戰皆不利賊至執敬遽上馬率衆出中途與賊遇射死七人賊填咽街巷縱火衆潰執敬奮力斫賊中槍而墜死于歲寒橋一日天水橋田也先者從僕也見主遇害亦奮力與賊鬪中槍死

許晉子如璋附

晉字德昭江陰州大姓賊自七月陷錢塘九月陷吳興延陵十月陷江陰州晉與其子如璋聚無賴惡少資以飲食賊四散抄掠誘使深入殪而埋之戰于城北之祥符寺父子皆死

星吉

從子伯不花附

星吉字吉甫河西人父糊思吉事烈祖為怯里馬赤星吉少給  
事仁宗潛邸累官湖廣行省平章政事會汝穎賊起星吉任用  
老将鄭萬戶得賊詐降者殲之械其魁以俟命適星吉內召同  
僚受賂賂釋械者去而武昌遂陷武昌人駢首夜泣以失星吉  
為恨時宰炎為江西平章政事至正十二年九月星吉至江東  
詔令守江州時江州已陷賊據池陽號百萬官軍止有三百人  
眾欲走吉曰喪賊而逃非勇也坐而待攻非計也汝等皆有妻  
子財物縱逃其可負乎乃貸富人錢募兵得三千人泝江而上  
四月復池州又復桐陵敗賊于白馬灣追至白渚擒其偽相周  
驢奪舡六百艘死者蔽江：水為赤乃命諸將分道討賊復貴

池石埭建德諸縣時賊久圍安慶解圍去進復湖口克江州命  
王惟恭柵小孤山而自駐鄱陽口綴江湖要衝以圖恢復時湖  
廣已隔江西被圍淮浙亦多故日久糧乏或曰九月賊取蕪菁  
編為大筏杜上下流縱火夾攻我軍殊死戰且盡星吉從子伯  
不花將親兵數千俱戰沒賊射星吉中目仆舟中賊舁置密室  
伺其少蘇饋以食星吉斥之不復食凡九日猶自力起北面再  
拜而絕年五十七

丑廝

丑廝元上萬戶至正十二年十一月廝賊恚眾寇安慶水陸並  
進上萬戶蒙古丑廝連破之輕舟躡賊後中流矢卒先是丑廝

鎮江陰時海內無事州人王逢謂曰太歲在辰侯當保障一方  
戰勝恐後不利已而果然

朵兒只班

官元：帥倪文俊自沔陽陷中興路朵兒只班兵敗死之

汪澤民

澤民字叔志宣城人嘗為平江路推官用法平恕累官禮部尚  
書元季致政家居蘄黃賊犯宣州倡鄉人保里閉城陷遇害詔  
贈江西行省左丞諡文節

甄崇福

官元廣西元帥道州為賊所據至正十三年十月丁未崇福復



之殺賊將周伯顏十五年八月倪文俊陷衡州路崇福戰死

伯家奴

伯家奴元懷寧縣達魯花赤趙普勝攻安慶伯家奴佐叅政余  
闕守城力戰死

伯顏不花的斤

伯顏不花的斤信州守臣廉訪副使至正十九年正月友諒部  
下偽將王奉國久圍信州伯顏不花的斤自衛引兵來援過奉  
國于城東力戰破之二月友諒弟友德營城東繞城植木柵攻  
甚急伯顏不花的斤日夜與賊鏖戰糧竭矢盡而氣不少裒軍  
民食草苗茶紙既盡括鞞底煮食之又盡掘鼠羅雀殺老弱食

之六月奉國親來攻城穴地以入或梯而上遂陷伯顏不花的斤力戰不勝遂自刎

全普庵撒里 哈海赤

全普庵撒里元江西行省泰知政事哈海赤贛州路總管至正十八年八月友諒遣將辛文才率兵圍贛凡四月義兵萬戶馬合沙欲舉城降普庵撒里不從遂自刎及城陷執哈海赤哈海赤曰與汝戰者我也毋殺贛民當速殺我遂見害

吳當

吳當字伯尚澄之孫陳友諒陷江西諸郡省臣火備赤棄城遁當乃戴黃冠著道士服杜門不出友諒遣人辟之當卧床不食

以死自誓乃昇床載之舟送江州拘留一年終不為屈遂隱居  
廬陵吉水之谷圩逾年以疾卒

海尚書

完者帖木兒

臨江同知

海尚書失其名為元宣差尚書總管完者帖木兒撫州達魯花  
赤也吉安陷海尚書死之撫州陷完者帖木兒死之瑞州陷臨  
江同知某死時定住降火你赤及安謙遁道童棄城為賊追殺  
江西無寧土

段興元

王卿

二人皆明將守太平石埭者至正十九年五月趙普勝攻破二  
縣二人皆力戰死

花雲 王鼎 許瑗

聖恩皆明將官樞密院判瑗太平府知府友諒陷太平三人俱不屈死

余闕

余闕字廷心一字天心唐元氏世家河西武威父沙刺臧卜官廬州遂為廬州人少喪父授徒養母元統元年進士授同知泗州事俄召入應奉翰林文字轉中書刑部主事後出為湖廣行省左右司郎中會莫徭蠻反右丞沙班以芻餉不足緩師期闕下令趣之三日皆集復以集賢經歷召入遷翰林待制出僉浙東道廉訪司事丁母憂歸廬州盜起河南至正十三年行中書

於淮東改宣慰司為都元帥府治淮西起閩副使僉都元帥府  
事分守安慶抵官十日而寇至拒却之乃集有司與諸將議屯  
田戢守計明年大飢捐俸為粥以食之活者甚衆又請于中書  
得鈔三萬錠以賑民陞同知副元帥十五年大雨江漲屯田禾  
半後城下水湧有物吼聲如雷祠以少牢水輒縮秋稼登得糧  
三萬斛度軍有餘乃浚隍增障環植木柵城四面起飛樓禁戢  
猶軍為江淮保障拜江淮行省叅知政事池州盜趙普勝帥衆  
攻城連戰三日敗去未幾又至相拒二旬始退懷寧縣達魯花  
赤伯家奴戰死十七年普勝同青軍兩道攻城拒戰一月敗還  
秋拜淮南行省右丞安慶倚小孤山為蔽命義軍元帥胡伯顏

戊馬十月陳友諒直搗小孤山伯顏與戰四日夜不勝急趨安慶賊追至山口镇明日癸亥遂薄城下闕遣兵扼于觀音橋俄饒州祝寇攻西門闕斬却之乙巳賊乘東門張紅旗登城闕簡死士以擊賊復敗去戊申賊并軍攻東西二門又敗之賊恚甚乃起飛樓來攻癸卯賊益生兵攻東門丙午普勝軍東門友諒軍西門祝寇軍南門四面蟻集西門勢尤急闕徒步提戈為士卒先士卒號哭止之揮戈愈力城陷引刀自刎墮清池塘中妻耶卜氏子德生女福童皆赴井死同時死者守臣韓建一家被害建方卧疾罵賊不屈賊執之以去不知所終其死事之知名者萬戶李宗可紀守仁陳彬金承宗元帥府都事帖木補化

萬戶府經歷段桂芳千戶火失不花新李盧廷玉葛延齡丘色  
許元琰奏差兀都蠻百戶黃寅孫安慶推官黃禿倫戶經歷楊  
恒知事余中懷宣事陳巨濟凡十八人闕留者詳街五經皆有傳注卒年五十六事聞贈  
官封幽國公謚忠宣留意經術五經皆有傳注賊義其死求屍  
具棺葬西門外明祖詔立廟忠節坊歲時祀之

脫：

脫：萍鄉州同知寇陷萍鄉脫：死之

熊義山

義山岳州安鄉人官萬戶徐壽輝遣將倪文俊至執其戶張繼  
和去義山保障黃山一縣獲安越二年文俊襲執之逼使降義

山罵不絕口文俊大怒剖其腹

周鏜

周鏜瀏陽人至正十一年壽輝陷蘄黃諸郡瀏陽無城守丙申八月盜至民皆驚竄鏜為四川儒學提舉便道還家告其兄弟使遠引自謂我受國恩脫不幸必死無相累也賊至得鏜欲推為主鏜惟瞠目大罵賊殺之

林夢正

夢正台州太平人為溧陽教授蘄黃賊寇溧陽復其魁張某夢正問曰爾何人應曰我父為軍千戶紅巾入境逼我父為帥父以年老不堪征事令我代夢正痛罵曰我父祖為國家臣子而



爾思偽即既而賊勢復盛竟奪張某去下令曰生得林教授者  
受上賞夢正匿他所挾得之張曰前日罵我者非汝耶曰然張  
曰降我則俾汝為元帥同享富貴夢正曰爾偽也我何為降再  
三終不屈縛于樹不解衣冠而殺之

劉元謨 壽安 張良才

元謨信陽州知州也至正十二年三月蕪寇陷信州遂移逼信  
陽元謨力拒之凡十九日衆欲其降元謨我雖死當殺此賊城  
陷罵賊而死同時玉山監縣壽安貴溪尉張良才亦死于難

論曰壽輝弄兵蕪黃死事之臣最夥若李子臧臧余心一固與  
日月爭光矣其他如王伯顏魏中立林夢正輩豈不亦卓：

烈丈夫哉若色目中人則星吉尤著至不花的斤諸守臣或  
死官守或死疆場雖事由勉強君子亦復予之善；欲長古  
之道則然花雲王鼎是明代之臣良與李余後先輝映皆宜廟  
祀者也明祖憫雲而忽鼎優卹之典毋乃不周乎